



第93期 2023年12月

基督教平安園

通訊季刊

發行人：吳志仁 主編：方東三 編輯：基督教平安園編輯小組

電話：(02) 2369-5441 傳真：(02) 2369-5442

發行址：106 台北市羅斯福路三段 269 巷 3 號 3 樓

園址：208 新北市金山區大水堀尖山子 18-3 號 墓園辦公室：(02) 24980178

網址：<http://www.peacegarden.org.tw/> 戶名：基督教平安園

銀行帳戶：國泰世華銀行 古亭分行 030501116919 發行所：財團法人平安社會福利慈善事業基金會

主降生與得永生的再思

羅龍斌牧師（退休牧師）

又是迎接救主降生的歡喜日子了，說到救主降生，相信我們大家都馬上會想到跟救主降生有直接關係的一節經文就是，「神愛世人，甚至將他的獨生子賜給他們，叫一切信他的，不至滅亡，反得永生。」。而對於這節大家都會背、都非常熟悉的經文，我們有否認真想過，為何信耶穌會得永生？特別是，對我這第一代的基督徒而言，為何我要把原來信奉的媽祖換成耶穌？各位，為何需要把媽祖換成耶穌？又為何只有信耶穌才會得永生？

1. 因為耶穌是真神：我想，我們大概都同意、也知道，民間絕大部分的神明都是君王或是人封的，但耶穌是真神，不用人封，且雖然經過長時間許多人嘗試想否定他，但一直沒有能夠改變他是真神的地位，而更重要的是，連魔鬼都親自證明、承認他是真神。聖經說，有一次主耶穌到一個叫格拉森的地方，那裏有一個人被鬼附，他住在墳塋裡，沒有人能捆住他，就是用鐵鏈也不能，但他一見到耶穌，就跑過去拜耶穌，並喊著說：「大聲呼叫說：“至高 神的兒子耶穌，我與你有甚麼相干？我指著神懇求你，不要叫我受苦！」〈可 5：7〉而不只這樣，魔鬼對耶穌的門徒也是作同樣的宣告，聖經這樣記載說：「有一個使女迎著面來，她被巫鬼所附，用法術叫她主人們大得財利。她跟隨保羅和我們，喊著說：“這些人是至高 神的僕人，對你們傳說救人的道！」〈徒 16：16-17〉各位，因為耶穌是真神，他也才能宣告說：「“我就是道路、真理、生命；若不藉著我，沒有人能到父那裡去。」〈約 14：6〉，且這句話經過兩千多年的考驗仍然屹立不搖。

2. 耶穌是愛的神：神是愛，所以將主耶穌賜給我們，同樣的，主耶穌也是愛的神，

他把神的愛也充分表現在世上。我們看，他來到世上，看到人的需要，馬上的反應就是憐憫，他把握短短的三年多的時間，把上帝的愛，以及人跟上帝應有的關係，清清楚楚的教導我們。而這些教導不是要轄制人，當人未能完全照著行時，他不是降災或處罰，而是用愛一直等候，不斷給人能親近神的機會，因為他要萬人得救，不要一人沉淪。而他對世人的愛表現得最淋漓盡致的，在羅馬書 5 章 6-8 節更是一覽無遺，聖經說：「因我們還軟弱的時候，基督就按所定的日期為罪人死。為義人死，是少有的；為仁人死，或者有敢作的；惟有基督在我們還作罪人的時候為我們死， 神的愛就在此向我們顯明了。」各位，主耶穌是這麼愛我們，不知你有否天天感受到主耶穌的這份愛呢？

3. 主耶穌是主動找人歸向他，而不是等人來找他的神。各位有否發現，民間的神明都是人因為有需要才去找，且因為不同的需要各自去供奉不同的神，例如、商人拜關公，農夫拜土地公，而捕魚的人則偏向拜媽祖和王爺，而據說特種行業也有他們特別喜歡拜的神明。但我們的主耶穌不是這樣，他是神卻主動來到人間，且來到世上看到人好比沒有牧者的羊，他就走遍各成各鄉，去尋找失

喪的人，對他們提供各項不同的幫助。而主耶穌這樣的表現，也同樣發生在神差摩西去帶以色列人的事件上。我們從聖經得知，為何神會要摩西去做這件事？因為神說：「耶和華說：“我的百姓在埃及所受的困苦，我實在看見了；他們因受督工的轄制所發的哀聲，我也聽見了。我原知道他們的痛苦。我下來是要救他們脫離埃及人的手，領他們出了那地，到美好寬闊流奶與蜜之地，就是到迦南人、赫人、亞摩利人、比利洗人、希未人、耶布斯人之地。」〈出 3：7-8〉。各位、從這段經文得知，不論主耶穌或是神的表現都在指明，我們所敬拜的神是能聽、能看，明白人需要的神、更是能動 - 會主動滿足人需要的神，所以，我們完全可以把我們的需要藉著禱告帶到神的施恩寶座面前，為要得憐恤，蒙恩惠，作隨時的幫助。

4. 主耶穌是曾經從死裡復活的神：各位，主耶穌既然成為人的樣式來到世上，自然也必須面對肉體的死亡，但和其他宗教的教主最不同的是，他雖經歷死亡，但三天後又復活了，證明他是真正的神，因為連世人都無法躲過的死亡也不能抓住他。而因著他的復活、我們可以大聲說：「“死啊，你得勝的權勢在哪裡？死啊，你的毒鉤在哪裡？”死

的毒鉤就是罪，罪的權勢就是律法。感謝神，使我們藉著我們的主耶穌基督得勝。」〈林前 15：55-57〉，且他也才能夠大聲的說：「你們心裡不要憂愁，你們信 神，也當信我。在我父的家裡有許多住處；若是沒有，我就早已告訴你們了；我去原是為你們預備地方去。我若去為你們預備了地方，就必再來接你們到我那裡去；我在哪裡，叫你們也在那裡。」〈約 14：1-3〉。各位，除了曾經從死裡復活的主，誰能完成以上經文所說的事呢？所以，我們能夠成為神的兒女實在是非常幸福的。

各位親愛的兄姊，我為何要把媽祖換成主耶穌，當然還有很多原因，但是欣逢慶祝主降生的日子，要和各位一起思考的是、千萬不要把這歡喜的日子落入和世俗一樣，只是在歡慶、甚至開趴，而是知道藉著這個重要的日子，把主降生的目的向親朋好友分享，讓更多人明白我們的主和其他神明的不同，也幫助更多人能夠在自己的生命中找到正確的方向，能活出神所賜給我們的生命的意義和價值。



誰來決定？

陳敬元牧師

（新台灣宣教運動專員）

前言

2019年1月6日，《病人自主權利法》正式上路，這是亞洲第一部以病人為主體的法律，讓善終成為基本人權。不論健康或生病，人人都可以為生命走向盡頭的那一刻，預作醫療決定。前國民健康署署長的王英偉說：「以前沒有這個法，病人的聲音不容易出來，在醫學上我們知道要救到底，可是每一位病人有他自己的價值觀與想法，是必須被尊重的。」

問題背景敘述及分析

前國民健康署署長王英偉曾照顧一位年約八十歲的漸凍人阿嬤，她曾表達

不要插管。只是當阿嬤病情惡化，從家中被送往急診後，已被緊急插管，才來到病房。阿嬤雖然被插管，但人卻是清醒的，每次見到王英偉，她總是以請求的眼神，希望醫師幫她把管子拔掉。當時安寧緩和條例尚未通過，雖然幾經溝通，然而在阿嬤家人的反對下，病人始終無法拔管。一般來說，病人因為呼吸衰竭被插管而接上呼吸器輔助呼吸，是一種緊急處置，最多一個月就要拿掉了，避免長期插管而引起其他併發症，但這位阿嬤卻一放就放了九個月，在病房住了很長一段時間。在病房折騰了快九個月，好不容易跟家屬達成共識，終於能如阿嬤所願，替她拔管。然而，病房團


隊卻出現不同的聲音，有位護理師表達無法接受這個決定，因為一旦撤管，病人隨時會面臨死亡。

相關文獻描述

蕭玉霜《病人自主權—從善終論生命自主的困境與出路》在其文章寫到生命最後一程，由醫師和病人透過彼此理解，醫師就此了解並滿足病人的真實需要，而病人經由提問滿足知情與同意醫療決定的權利，包括拒絕的決定。即使已簽署預立醫療決定表明意願者，在攸關生死的時刻，與簽署時的時空、條件不同，可能面臨不同的問題與結果，仍需要醫師的關注與說明，預立醫療決定僅是表達：「當我意識不清時，請記得我的生命態度」。協助善終時，從病人、醫療人員及家屬皆是各自自主性（內在價值）的完成，為病人維護生命最後之價值與尊嚴，也就是落實道德意識的行動。對醫師來說，病人自主這個過程是每日醫、病互動時承擔責任的基本態度與專業倫理的內涵，

醫師自主性要發揮得當，則端賴平時培養良好的專業知識和人文素養，使其在眾多庶務中得以分判與適切的行動。對個體來說，病人自主是生命自主中最後一程，如何漂亮的結束，卻不是個人可以獨攬劇本。也不是單靠運氣，最後一睹遇上 Person Right 的醫師。

張麗卿在其文章《病人自主權利法—善終的抉擇》表示的立法目的在於，保障病人的醫療自主決定權，使善終的人性尊嚴得以落實，並調和醫病關係。病人自主權利的貫徹，首應讓病人詳知本身病情，才能夠對於醫師提供的醫療方案進行抉擇；對醫療方案進行抉擇時，拒絕醫療也是選項之一，當病人符合法定情形，可以拒絕接受醫療時，醫師的醫療行為由原本的救人，轉變成協助病人善終；因為只有醫師最清楚，可用什麼方法使病人最沒有痛苦、最有尊嚴的辭世。同時，為了使病人自主權能夠落實，病人可以自主的決定自己的醫療方向預定醫療決定，



並有醫療委任代理人，協助無自主能力病人進行醫療決策。

陳秀丹在其文章《從一位醫師的角度來看病人自主權利法》提到有不少病人是經過緊急救治後，命雖保住了，但長年臥床、意識不清的活著。在慢性呼吸照護病房與安養院，經常可見肢體攣縮、口水直流、甚至全身多處褥瘡的病人，這些人的生活品質與生命尊嚴又是如何呢？醫療無止境的延伸會妨礙有尊嚴的死亡，會造成病人很痛苦、有良心的家屬很心痛，醫療人員很無奈，國家財政也會受拖累。醫界向來以醫療倫理四大原則來自我期許，即尊重自主原則：強調尊重病人的尊嚴與自主性、不隱瞞病情、尊重病人隱私及知情同意。不傷害原則：醫療人員必須謹慎地執行適當的醫療行為，使病人不受傷害、甚至能防止及除去傷害。行善原則：致力於提升病人的福祉，所有醫療行為應以病人的利益為前提。正義原則：

尊重病人權利，公平地分配醫療資源。

結論與建議

太多出於愛，而要病人拚到最後一刻的家屬，可是對於早已四肢僵硬、無法動彈而飽受折磨的病人來說，已經活得很辛苦了，這時或許要從病人的角度重新思考，到底我們所延長的是生命，還是病人的痛苦？如果躺在病床上動彈不得、無法言語，只能依賴插管維生的，正是自己時，你會怎麼選擇呢？

創世紀 27 章 1-4 節記載：以撒已經老了，眼睛也瞎了。他召長子以掃來，對他說：「我兒啊！」以掃回答：「我在這裡！」以撒說：「你看，我已經老邁，離死不遠了。你帶弓箭到野外打獵，照我喜愛的口味燒好，拿來給我吃，好讓我在死以前祝福你。」創世紀 25 章 5-6 節記載：亞伯拉罕把所有的財產都給了以撒。但是，他趁自己活著的時候，也把一

些財物分給其他妻妾所生的兒子。然後，打發這些兒子到東方去，叫他們遠離他的兒子以撒。創世紀 47 章 29-30 節記載：雅各將死的時候，差人去召約瑟來，對他說：「請你把手放在我的雙腿之間發誓，以慈愛和誠實向我承諾不把我葬在埃及。我死後，你要把我帶出埃及，葬在我祖先埋葬的地方。」約瑟說：「我一定照你的吩咐做。」創世紀 50 章 24 節記載：約瑟對他的兄弟們說：「我快要死了，但是上帝一定照顧你們，帶你們離開這地，到他應許給亞伯拉罕、以撒，和雅各的那片土地去。」從聖經創世紀中我們可以看到以色列人祖先亞伯拉罕、以撒、雅各及約瑟，都在臨終前自己做了一些決定，包含一些意願的表達、財產的處理及後事的安排，提醒我們人必須為臨終做預備，規劃人生最後的日子。

2024年追思專車

日期：01月16日 02月06日 03月12日 03月30日(清明節加開) 04月16日 05月14日 06月11日 06月29日
07月16日 08月13日 08月31日 09月24日 10月15日 11月12日 11月30日 12月17日

集合時間：當日上午8：50前抵達集合地點，9點準時開車。

集合地點：古亭國小側門(辛亥路上，近捷運台電大樓站2號出口)

費用：每位新台幣400元，請自備零錢於當日繳交。

報名方式：傳真(02-2369-5442)/電話(02-2369-5441)，報名表請於平安園網站下載。

注意事項：

1. 每月固定發車一台，如車位登記額滿，則隨時截止報名，進入候補程序。候補人數達一定數量，才會加開車次，並另行通知。
2. 簡訊發送時間：
出發日期為星期二：於前一週的星期五發送。
出發日期為星期六：於當週的星期四發送。
3. 若乘客報名後，無故未到或收到乘車簡訊後才取消車位，本園有權不受理之後三個月的報名，請乘客自行前往，敬請見諒。

清明節特別加開：3月30日上午，共6台車 3月30日下午，共2台車。

※報名方式：不接受電話報名，請採用：

1. 網路報名，詳見平安園網站(www.peacegarden.org.tw)【首頁】→【最新消息】之連結(請多加利用)

2. 傳真：02-2369-5442

※報名開始日：2024/02/20(二) 上午9點至額滿為止。

※乘車集合地點、發車時間及費用，皆與每月固定專車相同。

專車報名下載

消息報告

1. 2024年追思專車日期已經排定，並公告在本園網站上，請大家查閱，每月例行的追專車可透過 line 和電話報名。2024年03月30日清明節加開的車次，由於報名人數眾多，請於規定的時間內，以網路和傳真的方式報名。
2. 因應租賃遊覽車費用大幅提升，故自2024年01月01日起，追思專車費用調整為每位新台幣400元整。造成不便之處還請體恤諒解。
3. 在氣候小雪轉變之際，冬天的園區時常下雨，前往園區追思的親屬記得保暖並攜帶兩具備用。
4. 請家屬前往園區追思時，除了鮮花及小盆栽外，其他物品請勿放置。若發現有任意放置其他物品者，管理員將會定期清除，敬請大家遵守墓園使用規範。
5. 家屬前往園區追思時，若發現墓碑經文金箔脫落或墓穴外觀及植栽有異樣，請通知園區管理員。
6. 春節連續假期，本園區仍有開放，開放時間8：30～16：30止，會安排同工輪值接待。
7. 為了環保的關係，加上園區處理保麗龍十字架不易，敬請生命禮儀公司及家屬留意，盡量不要將告別式會場使用的保麗龍十字架帶上園區，謝謝配合。
8. 『台灣好行皇冠北海岸線』觀光巴士，已在本園入口北23號道路處旁設站。搭車在淡水捷運站發車，相關資訊、到站時間及票價，請上平安園網站或台灣好行官網查詢。歡迎大家多多利用。

基督教平安園現行各項收費標準表

區別	安放人數	總價 (含使用權、 工程費)	管理費 (每期)	開穴 工程費 (每次)	墓碑 費用	墓碑 相片費	墓碑 刻字費
骨灰區(第七區)	1~4人	\$250,000	\$30,000	\$15,000	\$6,000	●黑白： \$3,000起	●姓名+生歿： 第一人 \$4,000/組
骨灰區(第八區)	1~4人	\$300,000	\$30,000		\$8,000		
骨灰區(第九區)	1~8人	\$750,000	\$50,000		\$10,000		
棺木區(單號)	1~16人	\$1,100,000	\$50,000	\$25,000	\$10,000	●彩色： \$5,000起	●經文： \$150/字
棺木區(雙號)	1~16人	\$1,000,000	\$50,000				
墓穴內部裝潢		白色 大理石	南非黑 花崗岩	玫瑰紅 花崗岩	註： ●證明書補發及過戶手續費： \$1,000/每件 ●代辦申請埋葬許可手續費：\$500/每人		
骨灰區		\$22,000	\$22,000	\$22,000			
棺木區		\$55,000	\$55,000	\$55,000			